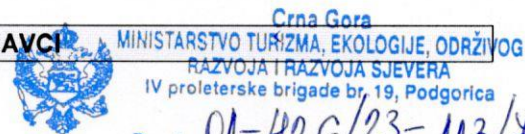


UGOVOR O JEDNOSTAVNOJ NABAVCI



Crna Gora
MINISTARSTVO TURIZMA, EKOLOGIJE, ODRŽIVOG
RAZVOJA I RAZVOJA SJEVERA
IV proleterske brigade br. 19, Podgorica

Broj: 01-426/23-113/4

Datum: 25-12-2023

Ovaj ugovor zaključen je između:

Ministarstvo turizma, ekologije, održivog razvoja i razvoja sjevera, sa sjedištem na adresi ul. IV Proleterske brigade br.19, koje zastupa Vladimir Martinović, ministar, s jedne strane (u daljem tekstu: **Naručilac**)

i
ZINZA GROUP DOO PODGORICA, Serdara Jola Piletica, 1 - PPA8, PIB: 03327230, žiro račun broj: 565-7407-79 kod Lovcen Banke AD, koga zastupa izvršni direktor Zdravka Vujović, (u daljem tekstu: **Izvršilac**).

OSNOV UGOVORA:

Zahtjev za dostavljanje ponuda broj: 65549 od 05.12.2023.godine za nabavku usluga putničkih agencija – nabavka usluga snabdijevanja aviokartama rezervacija, kupovina i isporuka avio karata i rezervacija, organizovanje hotelskog smještaja.

Broj i datum obavještenja o ishodu postupka jednostavne nabavke: broj: 01-426/23-113/6 od 22.12.2023.godine.

Ponuda izvršioca šifra ponude broj: 94186 od 06.12.2023.godine.

I PREDMET UGOVORA

Član 1

Predmet ovog ugovora je nabavka usluga prevođenja, prema Zahtjevu o dostavljanju ponuda broj: 65549 od 05.12.2023.godine, ponudi Izvršioca šifra ponude broj: 94186 od 06.12.2023.godine i Obavještenju o ishodu postupka jednostavne nabavke broj: 01-426/23-113/6 od 22.12.2023.godine.

Član 2

Izvršilac se obavezuje da će pružiti usluge navedene u članu 1 ovog Ugovora, u svemu prema prihvaćenoj ponudi Izvršioca šifra ponude broj: 94186 od 06.12.2023.godine, koja čini sastavni dio Ugovora.

II CIJENA I NAČIN PLAĆANJA

Član 3

Cijena za usluge navedene u članu 1 ovog Ugovora iznosi bez PDV-a 13.000,00 €, PDV 0,00 €, ukupan iznos sa PDV-om 13.000,00 €. Ukupna jedinična cijena za usluge navedene u članu 1 ovog Ugovora je bez PDV 0,00€.

Zbog specifičnosti predmeta nabavke, ne može se odrediti tačna količina predmeta nabavke, pa se isti određuje po jedinici mjere u odnosu na koju se daje ponuda, s obzirom na ukupnu procijenjenu vrijednost nabavke. Ugovor o jednostavnoj nabavci sa izabranim ponuđačem zaključuje se na ukupnu procijenjenu vrijednost predmeta nabavke.

Naručilac se obavezuje da će plaćanje izvršiti po završetku sukcesivnih usluga u skladu sa potrebama Naručioca na žiro račun Izvršioca 565-7407-79 kod Lovcen Banke AD, najkasnije u roku od 30 dana od dana ispostavljanja fakture, potpisanu od strane ovlaštenog lica, koju će Izvršilac dostaviti Naručiocu i koja sadrži poziv na broj ugovora po kojem se plaćanje vrši.

Način plaćanja: virmanski.

III ROK

Član 4

Ugovor se zaključuje na period od 12 mjeseci ili do utroška ugovorenih novčanih sredstava, zavisno od toga koji od navedena dva uslova bude ranije ispunjen, od dana zaključenja ugovora.
Ugovor se smatra zaključenim kada ga potpiše posljednja od ugovornih strana.
Mjesto izvršenja ugovora je u zemlji i inostranstvu.

IV OBAVEZE UGOVORNIH STRANA

Član 5

Izvršilac se obavezuje:

- da za Naručioca izvrši usluge iz člana 1 ovog ugovora u skladu sa Zahtjevom za dostavljanje ponuda broj: 65549 od 05.12.2023.godine, prihvaćenoj ponudi Izvršioca šifra ponude broj: 94186 od 06.12.2023.godine, koji čine sastavni dio ugovora
- da će obezbijediti rezervaciju, kupovinu i izdavanje avio karata i rezervaciju, organizovanje hotelskog smještaja u zemlji i inostranstvu u toku 24h sedam dana nedeljno
- da rok dostavljanja ponude za opcije, od momenta upućivanja zahtjeva od strane Naručioca, ne može biti duži od 60 minuta, a rok izvršenja usluge od momenta prijema zahtjeva Naručioca za rezervacijom do momenta izvršene rezervacije ne može biti duži od 60 minuta
- da će dostaviti ime i prezime kontakt osobe sa brojem telefona i email adresom
- da će dostaviti avionske karte elektronskim putem, a po potrebi i na adresu Naručioca, bez naknade
- da će osigurati fleksibilno radno vrijeme i mogućnost kontakta u toku 24h (u slučaju eventualnog problema)
- da će dostaviti minimum tri opcije (ukoliko rezervacioni sistem nudi u tom momentu) u vezi konkretnog zahtjeva za nabavku predmetnih usluga, tako da Naručilac ima mogućnost i pravo izbora najpovoljnije opcije
- da će, tokom trajanja ugovora, Naručiocu nuditi najpovoljnije uslove u pogledu cijene, koja podrazumijeva: cijenu karte, usluge aerodromskih taksi, troškove u vezi sa prtljagom, kao i najpovoljnije uslove u vezi sa terminima i opcijama za direktne letove ukoliko postoje, odnosno za letove sa što manjim brojem presijedanja, kao i uz minimalno čekanje na aerodromima
- da će na fakturama posebno iskazivati cijene avio karte (pojedinačno za svaki segment putovanja za koji je moguće iskazati), a posebno cijenu usluge rezervacije i izdavanja avio-karte,
- da će besplatno vršiti izmjene i/ili storniranje rezervacije avio karte ukoliko se ukaže potreba prije izdavanja karte
- da će pratiti otkazivanje letova i blagovremeno informisati Naručioca, kao i da će ukazati na sve moguće posledice u slučaju otkazivanja, propuštanja, kao i izmjene termina leta i blagovremeno ponuditi alternative
- da će prilikom dostavljanja opcija/ponuda za let na traženoj destinaciji Naručiocu pružiti obavještenje o roku u kom je moguće potvrditi rezervaciju po navedenim uslovima, kao i da ovim potvrđuje da uslovi u vezi otkazivanja kupljene avio karte ne mogu biti rigorozniji od uslova koje u ovim slučajevima predviđa konkretan avioprevoznik, što je ponuđač dužan i da dokaže u slučaju potrebe
- da će obezbijediti mogućnost otkazivanja leta, uz napomenu da isto ne može biti kraće od 24 časa prije zakazanog leta
- da će na fakturama posebno iskazivati cijenu usluge rezervacije hotelskog smještaja za svaku uslugu pojedinačno, a posebno cijenu hotelskog smještaja u skladu sa zahtjevom naručioca
- da će po poslovnoj politici ponuđenog hotela, u slučaju potrebe otkazati smještaj uz dostavljeni dokaz od hotela
- da će tokom trajanja ugovora, Naručiocu nuditi najpovoljnije uslove u pogledu hotelskog smještaja u skladu sa zahtjevom naručioca
- da će na svakoj fakturi navesti i ime i prezime lica po čijem zahtjevu su izvršene predmetne usluge
- da u najkraćem roku, a najkasnije u roku od 3 dana od dana prijema pisanog upozorenja od strane Naručioca otkloni uočene nedostatke i propuste u obavljanju posla
- da besplatno izvrši sve ispravke grešaka, na koje mu ukaže Naručilac u toku realizacije

Naručilac posla se obavezuje:

- da Izvršiocu uredno plati za izvršene usluge na način kako je to predviđeno ovim Ugovorom

Naručilac će zahtjeve dostavljati pisanim putem minimum 2 (dva) dana prije korišćenja usluge sa potrebnim podacima. Izuzetno u slučajevima hitnosti moguće podnošenje zahtjeva usmeno i u kraćem roku.

V RASKID UGOVORA

Član 6

Ugovor će se raskinuti sporazumno ili jednostrano.

Ako strane Ugovora sporazumno raskinu ugovor, sporazumom o raskidu ugovora utvrđuju se međusobna prava i obaveze koje proističu iz Ugovora.

U slučaju jednostranog raskida Ugovora, Ugovor će se raskinuti pisanim obavještenjem sa otkaznim rokom od 15 (petnaest) dana od dana prijema pisanog obavještenja o raskidu Ugovora, koje se dostavlja drugoj Ugovornoj strani. U obavještenju mora biti naznačeno po kom osnovu se Ugovor raskida.

Naručilac će jednostrano raskinuti Ugovor u slučaju da:

- Izvršilac ne bude izvršavao svoje obaveze u rokovima i na način predviđenim Ugovorom,

Izvršilac će jednostrano raskinuti Ugovor u slučaju da:

- Naručilac ne plaća Izvršiocu u rokovima i na način predviđen Ugovorom.

U slučaju prijevremenog raskida ugovora ugovorne strane su obavezne da međusobno izmire sve svoje obaveze nastale do dana raskida ugovora.

VI ANTIKORUPCIJSKA KLAUZULA

Član 7

Ugovor koji je zaključen uz kršenje antikorupcijskog pravila u smislu čl. 25 i 33 Pravilnika o načinu sprovođenja jednostavnih nabavki (Sl.list CG br. 16/23, 20/23 i 36/23) ništav je.

VII OSTALE ODREDBE

Član 8

Za kontrolu izvršavanja i praćenje realizacije ugovora određuje se Kimeta Merulić - Služba za ekonomsko-finansijske poslove.

Član 9

Ukoliko u toku važnosti ovog ugovora dođe do bilo kakvih promjena u nazivu ili drugim statusnim promjenama ugovornih strana, tada će sva prava i obaveze ugovorne strane kod koje dođe do takve promjene, preći na njenog pravnog sljedbenika.

Član 10

Sva sporna pitanja u realizaciji ovog Ugovora će se rješavati u duhu dobrih poslovnih odnosa, dogovorno između Naručioca i Izvršioca.

Sve sporove koji nastanu u vezi ovog Ugovora rješavaće nadležni sud u Podgorici.

Na sva prava i obaveze ugovornih strana, a koja nijesu regulisana Ugovorom, primjenjuju se važeći zakonski i podzakonski propisi Crne Gore.

Član 11

Ovaj ugovor je pravno valjano zaključen i potpisan od dolje navedenih ovlašćenih zakonskih zastupnika strana ugovora i sačinjen je u 5 (pet) istovjetnih primjeraka, od kojih su dva (2) primjerka za Izvršioca, a ostala četiri (3) za potrebe Naručioca.

IZVRŠILAC
ZINZA GROUP DOO

IZVRŠNI DIREKTOR
Zdravka Vujović



NARUČILAC

MINISTARSTVO TURIZMA, EKOLOGIJE
ODRŽIVOG RAZVOJA I RAZVOJA SJEVERA
MINISTAR
Vladimir Martinović

